



## Совет Безопасности

Первая  
половина дня<sup>1</sup> . . . . . 6227-е заседание . . . . . Зал Совета Безопасности

1. Утверждение повестки дня
2. Доклады Генерального секретаря по Судану

Доклад Генерального секретаря о Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре (ЮНАМИД) ([S/2009/592](#))

Первая  
половина дня<sup>2</sup> . . . . . консультации полного состава (закрытые) . . . . . Зал для консультаций

Судан ([S/2009/592](#))

Прочие вопросы

<sup>1</sup> После 6226-го заседания.

<sup>2</sup> После 6227-го заседания.

### Рабочая группа Совета Безопасности по операциям по поддержанию мира

15 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний 6

#### Генеральная Ассамблея

Шестьдесят четвертая сессия

«Неформальные» неофициальные консультации, посвященные пленарному заседанию Генеральной Ассамблеи высокого уровня 2010 года, будут проведены во вторник, 1 декабря 2009 года, в 15 ч. 00 м. и в среду, 2 декабря, в 10 ч. 00 м. в зале заседаний 7.

#### Генеральная Ассамблея

Шестьдесят четвертая сессия

Генеральная Ассамблея рассмотрит доклады Первого комитета в среду, 2 декабря 2009 года, в 15 ч. 00 м. в зале Генеральной Ассамблеи.

**Ежегодная Конференция высокого уровня по Центральному фонду реагирования**

Во вторник, 8 декабря 2009 года, с 15 ч. 00 м. до 17 ч. 00 м. и в среду, 9 декабря, с 10 ч. 00 м. до 13 ч. 00 м. в зале Экономического и Социального Совета будет проведена ежегодная Конференция высокого уровня по Центральному фонду реагирования, организуемая Управлением по координации гуманитарных вопросов. Делегациям постоянных представительств и миссий наблюдателей, желающим зарегистрироваться и записаться для выступления, следует обращаться к г-же Лауре Родригес (электронная почта: [rodriguez14@un.org](mailto:rodriguez14@un.org)) не позднее среды, 2 декабря.

**Генеральная Ассамблея**

Шестьдесят четвертая сессия

**Главные комитеты****Пятый комитет**

10 ч. 00 м.–

11 ч. 30 м. . . . . неофициальные консультации (закрытые) . . . . . Зал заседаний 5

Неофициальные консультации по пунктам 131 (Бюджет по программам на двухгодичный период 2008–2009 годов) и 132 повестки дня (Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2010–2011 годов: административные расходы Объединенного пенсионного фонда Организации Объединенных Наций ([A/64/291](#), [A/C.5/64/2](#) и [A/64/7/Add.6](#)))

11 ч. 30 м.–

13 ч. 00 м. . . . . неофициальные консультации (закрытые) . . . . . Зал заседаний 5

Неофициальные консультации по пункту 163 повестки дня (Финансирование мероприятий, вытекающих из резолюции 1863 (2009) Совета Безопасности ([A/64/465](#) и [A/64/509](#)))

15 ч. 00 м.–

18 ч. 00 м. . . . . неофициальные консультации (закрытые) . . . . . Зал заседаний 5

Неофициальные консультации по пункту 132 повестки дня (Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2010–2011 годов: пересмотренные сметы Экономического и Социального Совета ([A/64/344](#) и [A/64/7/Add.1](#)), Совета по правам человека ([A/64/353](#), [A/63/853](#), [A/64/7/Add.3](#) и [A/64/511](#)) и Института Организации Объединенных Наций по исследованию проблем разоружения ([A/64/270](#) и [A/64/7/Add.7](#)))

## Генеральная Ассамблея

### Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа

10 ч. 00 м.—

13 ч. 00 м. . . . . 320-е заседание . . . . . Зал Совета по Опек

Празднование Международного дня солидарности с палестинским народом

### Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам

10 ч. 00 м.—

13 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний 10

15 ч. 00 м.—

18 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний 10

1. Исполнительная сессия
2. Фонд Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин

## Генеральная Ассамблея

### Специальный комитет по операциям по поддержанию мира Неофициальный брифинг

*В понедельник, 30 ноября 2009 года, 15 ч. 00 м. в зале заседаний 4 Секретариат проведет неофициальный брифинг для членов Специального комитета по операциям по поддержанию мира по теме «Укрепление потенциала: роль Управления по делам органов обеспечения законности и безопасности в повышении согласованности и улучшении синергического взаимодействия в процессе осуществления мандатов в области обеспечения законности; адекватность сил и средств для обеспечения законности; последние сведения о работе Отдела полиции, в том числе о постоянном полицейском компоненте».*

**Неофициальные заседания по проектам предложений,  
созываемые делегациями**

Понедельник, 30 ноября 2009 года

*Генеральная Ассамблея*

**Неофициальные консультации по проекту резолюции, озаглавленному «Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Шанхайской организацией сотрудничества» (по пункту 124 повестки дня) (созываемые делегацией Узбекистана)**

11 ч. 00 м.–

13 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний С

*Второй комитет*

**Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.34](#), озаглавленному «Развитие людских ресурсов» (по пункту 57(с) повестки дня) (созываемые делегацией Словении)**

10 ч. 00 м.–

13 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний С-209В

**Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.36](#), озаглавленному «Осуществление Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке» (по пункту 53(е) повестки дня) (созываемые делегацией Италии)**

10 ч. 00 м.–

13 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний А

**Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.37](#), озаглавленному «Предупреждение коррупции и перевода активов незаконного происхождения, борьба с этими явлениями и возвращение таких активов, в частности в страны происхождения, в соответствии с Конвенцией Организации Объединенных Наций против коррупции» (по пункту 55(б) повестки дня) (созываемые делегацией Филиппин)**

10 ч. 00 м.–

13 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний 2

**Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.40](#), озаглавленному «Международная торговля и развитие» (по пункту 51(а) повестки дня) (созываемые делегацией Норвегии)**

11 ч. 00 м.–

14 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний В

**Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.24](#), озаглавленному «В гармонии с Матерью-Землей» (по пункту 53 повестки дня) (созываемые делегацией Многонационального Государства Боливия)**

13 ч. 15 м.—

14 ч. 45 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний С

**Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.25](#), озаглавленному «Осуществление Повестки дня на XXI век, Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век и решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию» (по пункту 53(a) повестки дня) (созываемые делегацией Индонезии)**

13 ч. 15 м.—

14 ч. 45 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний А

**Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.26](#), озаглавленному «Использование информационно-коммуникационных технологий в целях развития» (по пункту 50 повестки дня) (созываемые делегацией Австрии)**

13 ч. 15 м.—

14 ч. 45 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний 2

**Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.44](#), озаглавленному «Женщины в процессе развития» (по пункту 57(b) повестки дня) (созываемые делегацией Руанды)**

13 ч. 15 м.—

14 ч. 45 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний С-209В

**Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.5](#), озаглавленному «Сырьевые товары» (по пункту 51(d) повестки дня) (созываемые делегацией Суринама)**

14 ч. 00 м.—

15 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний В

**Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.19](#), озаглавленному «Международная финансовая система и развитие» (по пункту 51(b) повестки дня) (созываемые делегацией Боливарианской Республики Венесуэла)**

15 ч. 00 м.—

18 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний В

**Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.4/Rev.1](#), озаглавленному «Расширение юридических прав малоимущих слоев населения и ликвидация нищеты» (по пункту 57 повестки дня) (созываемые делегациями Гватемалы и Швейцарии)**

15 ч. 00 м.—

18 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний 2

**Неофициальные консультации по проекту резолюции A/C.2/64/L.39, озаглавленному «Охрана глобального климата в интересах нынешнего и будущих поколений» (по пункту 53(d) повестки дня) (созываемые делегацией Индонезии)**

15 ч. 00 м.—

18 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний А

**Неофициальные консультации по проекту резолюции A/C.2/64/L.27, озаглавленному «Сельскохозяйственное развитие и продовольственная безопасность» (по пункту 60 повестки дня) (созываемые делегацией Республики Корея)**

16 ч. 00 м.—

18 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний С-209В

## Другие заседания

*Информация, приводимая ниже, воспроизводится в том виде, в котором она была получена, и не предполагает выражения какого-либо мнения или одобрения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций.*

**Понедельник, 30 ноября 2009 года**

**Группа 77 (проекты резолюций Второго комитета)**

9 ч. 00 м.—

13 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний D

13 ч. 00 м.—

15 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний D

15 ч. 00 м.—

18 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний D

**Группа 77 (вопросы Пятого комитета)**

13 ч. 15 м.—

14 ч. 45 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний 5

**Группа стран Латинской Америки и Карибского бассейна (ежемесячное совещание)**

10 ч. 00 м.—

13 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний 4

**Группа государств Западной Европы и других государств (ежемесячное совещание)**

15 ч. 00 м.—

16 ч. 00 м. . . . . закрытое заседание . . . . . Зал заседаний 8

**Другие мероприятия**

*Информация, приводимая ниже, воспроизводится в том виде, в котором она была получена, и не предполагает выражения какого-либо мнения или одобрения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций.*

**Понедельник, 30 ноября 2009 года**

**Групповая дискуссия на тему «Дети, оставшиеся без присмотра» (в ознаменование десятой годовщины международного симпозиума по теме «Дети, оставшиеся без присмотра: план действий в интересах детей, осиротевших в результате СПИДа) (по случаю Всемирного дня борьбы со СПИДом) (совместно организуют Объединенная программа Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу, Детский фонд Организации Объединенных Наций, Департамент общественной информации, Постоянное представительство Соединенных Штатов и Национальная комиссия руководителей из числа чернокожего населения по проблемам СПИДа)**

С 11 ч. 30 м. до 13 ч. 00 м. в зале заседаний 1.

[Приглашаются все желающие. За дополнительной информацией просьба обращаться к г-же Пегги Керри, Постоянное представительство Соединенных Штатов (электронная почта [kerry@state.gov](mailto:kerry@state.gov); тел. 1 (212) 415-4054).]

**Специальные мероприятия по случаю Международного дня солидарности с палестинским народом (организует Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа)**

Показ фильма «Иерусалим — Истсайдская история» в 13 ч. 00 м. в зале Совета по Опеке; и

открытие фотовыставки БАПОР на тему «Организация Объединенных Наций и палестинские беженцы: 60 лет спустя» в 18 ч. 00 м. в вестибюле для посетителей здания Генеральной Ассамблеи (северо-восточная часть).

[Приглашаются все желающие.]

## Пресс-конференции

Приводимое ниже расписание является предварительным;  
с самой последней информацией можно ознакомиться по адресу  
[www.un.org/News/ossg/conf.htm](http://www.un.org/News/ossg/conf.htm).

**Понедельник, 30 ноября 2009 года**

Комната S-226

- 11 ч. 00 м. . . . . Презентация доклада ЮНИСЕФ *Children and AIDS — Fourth Stocktaking Report* («Дети и СПИД: подведение итогов — четвертый доклад») и представление симпозиума на тему «Осиротевшие дети» — *Ораторы*: г-жа Энн Венеман, Директор-исполнитель ЮНИСЕФ; г-н Эрик Гузби, координатор Глобальной программы Соединенных Штатов по СПИДу; г-жа Вирджиния Филдз, Председатель Национальной комиссии руководителей из числа чернокожего населения по проблеме СПИДа; г-н Джимми Колкер, начальник Секции ЮНИСЕФ по ВИЧ/СПИДу; г-н Натан Шаффер, ВОЗ; и г-жа Решма Паттни, директор программы, Глобальное объединение молодежи по борьбе с ВИЧ/СПИДом
- 12 ч. 00 м. . . . . Г-н Майкл Эдлерстин, Исполнительный директор Генерального плана капитального ремонта

## Предстоящие официальные заседания

**Вторник, 1 декабря 2009 года**

### Генеральная Ассамблея

Шестьдесят четвертая сессия

- 10 ч. 00 м. . . . . 52-е пленарное заседание . . . . . Зал Генеральной Ассамблеи
1. Организация работы, утверждение повестки дня и распределение пунктов: доклады Генерального комитета ([A/64/250/Add.1](#))<sup>1</sup> . . . . . [7]
  2. Положение на Ближнем Востоке . . . . . [15]
    - a) Доклады Генерального секретаря ([A/64/343](#) и [A/64/351](#))
    - b) Проекты резолюций ([A/64/L.24](#) и [A/64/L.25](#))

<sup>1</sup> Будет издан позднее.

## Главные комитеты

### Пятый комитет

Пятый комитет проведет неофициальные консультации (закрытые) во вторник, 1 декабря 2009 года, в 10 ч. 00 м. и в 15 ч. 00 м. в зале заседаний 5.

## Генеральная Ассамблея

### Специальный комитет Генеральной Ассамблеи по объявлению добровольных взносов в Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ

Специальный комитет Генеральной Ассамблеи по объявлению добровольных взносов в Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ проведет заседание в среду, 2 декабря 2009 года, в 11 ч. 00 м. в зале Совета по Опеке.

## Международная конвенция о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей

### Совещание государств-участников

#### Четвертое Совещание

Четвертое Совещание государств — участников Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей, посвященное выборам девяти членов Комитета по защите прав трудящихся-мигрантов, будет проведено в четверг, 3 декабря 2009 года, с 10 ч. 00 м. до 13 ч. 00 м. и с 15 ч. 00 м. до 18 ч. 00 м. в зале заседаний 1. Предварительная повестка дня Совещания содержится в документе [CMW/SP/8](#). К Совещанию подготовлены также другие документы: [CMW/SP/9](#), [CMW/SP/9/Add.1](#), [CMW/SP/9/Add.2](#) и [CMW/SP/3](#).

#### *Кворум*

Согласно пункту 4 статьи 72 Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей, необходимый кворум для проведения совещания составляют две трети государств-участников. Поскольку участниками Конвенции являются 42 государства, кворум составляют 28 государств. В прошлом имели место случаи, когда вследствие отсутствия кворума совещания государств-участников надолго задерживались или отменялись. Во избежание подобных ситуаций чрезвычайно важно, чтобы представители государств-участников прибыли на Совещание в назначенное время.

#### *Полномочия*

Документы, подтверждающие полномочия представителей, и списки членов делегаций, заверенные главой государства или правительства или министром иностранных дел, должны быть представлены Генеральному секретарю до Совещания. Документы, подтверждающие полномочия, можно доставить или послать в Нью-Йоркское отделение Управления Верховного комиссара по правам человека (комната S-2914).

## Предстоящие неофициальные заседания по проектам предложений, созываемые делегациями

### *Генеральная Ассамблея*

Неофициальные консультации по проекту резолюции, озаглавленному «Роль алмазов в разжигании конфликтов: разрыв связей между незаконной торговлей необработанными алмазами и вооруженными конфликтами как вклад в предотвращение и урегулирование конфликтов (по пункту 12 повестки дня) (созываемые делегацией Намибии)

*Пятница, 4 декабря 2009 года, с 16 ч. 00 м. до 18 ч. 00 м. в зале заседаний E.*

### *Второй комитет*

Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.29](#), озаглавленному «Конвенция о биологическом разнообразии» (по пункту 53(f) повестки дня) (созываемые делегацией Антигуа и Барбуды)

*Вторник, 1 декабря 2009 года, с 10 ч. 00 м. до 13 ч. 00 м. в зале заседаний E.*

Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.9](#), озаглавленному «Внешняя задолженность и развитие: на пути к выработке долгосрочного решения долговых проблем развивающихся стран» (по пункту 51(c) повестки дня) (созываемые делегацией Ганы)

*Вторник, 1 декабря 2009 года, с 10 ч. 00 м. до 13 ч. 00 м. в зале заседаний B.*

Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.4/Rev.1](#), озаглавленному «Расширение юридических прав малоимущих слоев населения и ликвидация нищеты» (по пункту 57 повестки дня) (созываемые делегациями Гватемалы и Швейцарии)

*Вторник, 1 декабря 2009 года, с 10 ч. 00 м. до 13 ч. 00 м. в зале заседаний 2.*

Неофициальные консультации по проекту резолюции, озаглавленному «Университет Организации Объединенных Наций» (созываемые делегацией Германии)

*Вторник, 1 декабря 2009 года, с 10 ч. 00 м. до 13 ч. 00 м. в зале заседаний DC2-2330.*

Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.43](#), озаглавленному «Международная конференция по последующей деятельности в области финансирования развития для обзора хода осуществления Монтеррейского консенсуса» (по пункту 52 повестки дня) (созываемые делегацией Норвегии)

*Вторник, 1 декабря 2009 года, с 13 ч. 15 м. до 14 ч. 45 м. в зале заседаний B.*

Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.39](#), озаглавленному «Охрана глобального климата в интересах нынешнего и будущих поколений» (по пункту 53(d) повестки дня) (созываемые делегацией Индонезии)

*Вторник, 1 декабря 2009 года, с 13 ч. 15 м. до 14 ч. 45 м. в зале заседаний E.*

Совещание авторов проекта резолюции [A/C.2/64/L.4/Rev.1](#), озаглавленного «Расширение юридических прав малоимущих слоев населения и ликвидация нищеты» (по пункту 57 повестки дня) (созываемое делегациями Гватемалы и Швейцарии)

*Вторник, 1 декабря 2009 года, с 13 ч. 15 м. до 14 ч. 45 м. в зале заседаний С-209В.*

Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.43](#), озаглавленному «Международная конференция по последующей деятельности в области финансирования развития для обзора хода осуществления Монтеррейского консенсуса» (по пункту 52 повестки дня) (созываемые делегацией Норвегии)

*Вторник, 1 декабря 2009 года, с 15 ч. 00 м. до 18 ч. 00 м. в зале заседаний С-209В.*

Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.25](#), озаглавленному «Осуществление Повестки дня на XXI век, Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век и решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию» (по пункту 53(а) повестки дня) (созываемые делегацией Индонезии)

*Вторник, 1 декабря 2009 года, с 15 ч. 00 м. до 18 ч. 00 м. в зале заседаний Е.*

Неофициальные консультации по проекту резолюции [A/C.2/64/L.37](#), озаглавленному «Предупреждение коррупции и перевода активов незаконного происхождения, борьба с этими явлениями и возвращение таких активов, в частности в страны происхождения, в соответствии с Конвенцией Организации Объединенных Наций против коррупции» (по пункту 55(б) повестки дня) (созываемые делегацией Филиппин)

*Вторник, 1 декабря 2009 года, с 15 ч. 00 м. до 18 ч. 00 м. в зале заседаний В.*

## Другие предстоящие заседания

*Информация, приводимая ниже, воспроизводится в том виде, в котором она была получена, и не предполагает выражения какого-либо мнения или одобрения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций. Перечисленные в настоящем разделе заседания являются закрытыми.*

**Движение неприсоединения: Координационное бюро**

*Среда, 2 декабря 2009 года, с 15 ч. 00 м. до 18 ч. 00 м. в зале заседаний 4.*

## Другие предстоящие мероприятия

*Информация, приводимая ниже, воспроизводится в том виде, в котором она была получена, и не предполагает выражения какого-либо мнения или одобрения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций.*

### Семинар ЮНИТАР/ЮНФПА по народонаселению и развитию

*Вторник, 1 декабря 2009 года, с 10 ч. 00 м. до 13 ч. 00 м. и с 14 ч. 00 м. до 16 ч. 00 м. в зале заседаний 9.*

[Приглашаются все желающие. Получить дополнительную информацию и зарегистрироваться можно по адресу [www.unitar.org/ny/international-law-and-policy/populationdevelopment](http://www.unitar.org/ny/international-law-and-policy/populationdevelopment); или у г-жи Хён Сон, Нью-Йоркское отделение ЮНИТАР (электронная почта [hyun.sung@unitary.org](mailto:hyun.sung@unitary.org); тел. 1 (212) 963-3021).]

### Международный женский форум на тему «Возможности и обязательства: изменение климата, цели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия, и необходимость в новом многостороннем подходе» (организуемый Канцелярией Генерального секретаря)

*Вторник, 1 декабря 2009 года, с 11 ч. 00 м. до 12 ч. 00 м. в зале заседаний 4.*

[Приглашаются делегаты и сотрудники Секретариата.]

### Интерактивная дискуссия на тему «Усиление роли Организации Объединенных Наций в противодействии морскому пиратству» по пункту 76(а) повестки дня («Мировой океан и морское право») (организуемая Постоянным представительством Украины)

*Вторник, 1 декабря 2009 года, с 15 ч. 00 м. до 18 ч. 00 м. в зале заседаний 8.*

[Дополнительную информацию можно получить у г-на Юрия Витренко, Постоянное представительство Украины (электронная почта [yvitrenko@yahoo.com](mailto:yvitrenko@yahoo.com); тел. 1 (212) 759-7003, доб. 117).]

### Групповая дискуссия на тему «Осуществление прав ребенка в раннем возрасте» (организуемая постоянными представительствами Австралии и Мали при поддержке Детского фонда Организации Объединенных Наций)

*Среда, 2 декабря 2009 года, с 13 ч. 15 м. до 14 ч. 30 м. в зале заседаний 8.*

[Приглашаются все желающие. Получить дополнительную информацию можно у г-на Криса Варни, Постоянное представительство Австралии (электронная почта [youthrep09@unya.asn.au](mailto:youthrep09@unya.asn.au); тел. 1 (212) 351-6667).]

### Дискуссионный форум на тему «Новостные СМИ и новые средства информации: трудности и перспективы» (организует Департамент общественной информации)

*Среда, 2 декабря 2009 года, с 15 ч. 00 м. до 18 ч. 00 м. в зале Совета по Опек.*

[Приглашаются все желающие. Прямую веб-трансляцию см. на сайте [www.un.org/webcast](http://www.un.org/webcast). Дополнительную информацию можно получить у г-на Хасана Фердуса, ДООИ (электронная почта [ferdous@un.org](mailto:ferdous@un.org); тел. 1 (212) 963-6555).]

---

**Диалог с государствами-членами на тему «Подход Организации Объединенных Наций к правосудию переходного периода» (организует Группа по вопросам верховенства права)**

*Среда, 2 декабря 2009 года, с 15 ч. 15 м. до 18 ч. 00 м. в зале заседаний 1.*

[Приглашаются все желающие. Дополнительную информацию можно получить у г-жи Мириам Лэнг, Группа по вопросам верховенства права (электронная почта: [lang3@un.org](mailto:lang3@un.org); тел. 1 (917) 367-3107).]

---

**Специальные мероприятия по случаю Международного дня инвалидов (организуемые секретариатом Конвенции о правах инвалидов, Департамент по экономическим и социальным вопросам (ДЭСВ), в сотрудничестве со Всемирным банком)**

*Четверг, 3 декабря 2009 года*

**Церемония открытия и объявление нового Посланника мира Организации Объединенных Наций**

С 10 ч. 00 м. до 11 ч. 00 м. в зале заседаний 4.

**Групповая дискуссия на тему «Цели в области развития из Декларации тысячелетия для всех: расширение возможностей инвалидов и их общин во всем мире»**

С 11 ч. 00 м. до 13 ч. 00 м. в зале заседаний 4.

**Фестиваль фильмов об инвалидах**

С 14 ч. 00 м. до 18 ч. 00 м. в зале заседаний 4.

[Приглашаются все желающие. Подробнее о мероприятиях см. [www.un.org/disabilities/default.asp?id=1484](http://www.un.org/disabilities/default.asp?id=1484). За дополнительной информацией просьба обращаться к г-ну Фреду Доултону, ДЭСВ (электронная почта: [doultonf@un.org](mailto:doultonf@un.org); тел. 1 (212) 963-4466).]

---

**Специальное мероприятие по случаю тридцатой годовщины Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин [www.unifem.org/cedaw30](http://www.unifem.org/cedaw30) (организует Межучрежденческая сеть по делам женщин и равенству полов)**

*Четверг, 3 декабря 2009 года, в 15 ч. 00 м. в зале Экономического и Социального Совета.*

[Вступительное заявление сделает Генеральный секретарь. Приглашаются все желающие. Получить дополнительную информацию и зарегистрироваться можно по адресу [www.unifem.org/cedaw30/rsvp](http://www.unifem.org/cedaw30/rsvp); либо в ЮНИФЕМ (тел. 1 (917) 484-8080); или в Нью-Йоркском отделении Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (тел. 1 (212) 963-5484).]

---

**Семинар ЮНИТАР по международной торговле и политике**

*Понедельник, 7 декабря 2009 года, с 10 ч. 00 м. до 13 ч. 00 м. и с 14 ч. 30 м. до 18 ч. 00 м. в зале заседаний А;*

*Вторник, 8 декабря 2009 года, с 9 ч. 30 м. до 13 ч. 15 м. и с 15 ч. 00 м. до 18 ч. 00 м. в зале заседаний А;*

*Среда, 9 декабря 2009 года, с 9 ч. 30 м. до 13 ч. 00 м в зале заседаний А;*

*Четверг, 10 декабря 2009 года, с 9 ч. 30 м. до 13 ч. 00 м в зале заседаний А; и*

*Пятница, 11 декабря 2009 года, с 9 ч. 30 м. до 13 ч. 00 м в зале заседаний А.*

[Приглашаются все желающие. Получить дополнительную информацию и зарегистрироваться можно на сайте [www.unitar.org/ny](http://www.unitar.org/ny) или у г-жи Тамары Херлопьян, ЮНИТАР (электронная почта: [tamar@unitaryn.org](mailto:tamar@unitaryn.org); комната DC1-603; тел. 1 (212) 963-3021).]

## Предстоящие официальные заседания, проводимые вне Центральных учреждений

### Конференция Организации Объединенных Наций высокого уровня по сотрудничеству Юг-Юг

Найроби, Кения (1–3 декабря 2009 года)

В соответствии с резолюцией 64/1 Генеральной Ассамблеи от 6 октября 2009 года ([A/RES/64/1](#)) Конференция Организации Объединенных Наций высокого уровня по сотрудничеству Юг-Юг будет проведена в Найроби, Кения, со вторника, 1 декабря, по четверг, 3 декабря 2009 года. Всем государствам, межправительственным и неправительственным организациям, международным и региональным организациям, международным финансовым учреждениям и субъектам делового сектора, а также организациям системы Организации Объединенных Наций, включая специализированные учреждения, региональные комиссии и фонды и программы, предлагается принять участие в Конференции в соответствии с правилами и процедурами Генеральной Ассамблеи. В соответствии с пунктом 1(b) резолюции 64/1 Конференция должна быть проведена *на максимально высоком уровне*. В целях подготовки к Конференции проводятся все необходимые мероприятия, о которых будет должным образом сообщено.

С вопросами, касающимися Конференции, следует обращаться к г-ну Ипин Чжоу, Директор, Специальная группа по сотрудничеству Юг-Юг, Программа развития Организации Объединенных Наций (электронная почта [yiping.zhou@undp.org](mailto:yiping.zhou@undp.org); тел. 1 (212) 906-5727; комната FF 1214).

## Генеральная Ассамблея

### Независимый консультативный комитет по ревизии

Восьмая сессия

Отделение Организации Объединенных Наций в Женеве

Восьмая сессия (закрытая) Независимого консультативного комитета по ревизии будет проходить в Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве (зал VIII) в среду, 2 декабря 2009 года, с 9 ч. 00 м. до 12 ч. 30 м. и с 14 ч. 30 м. до 17 ч. 30 м.; в четверг, 3 декабря, с 9 ч. 30 м. до 12 ч. 30 м. и с 14 ч. 30 м. до 17 ч. 30 м.; и в пятницу, 4 декабря, с 9 ч. 30 м. до 12 ч. 00 м. и с 14 ч. 00 м. до 16 ч. 30 м.

## Объявления

### Библиотека аудиовизуальных материалов Организации Объединенных Наций по международному праву

Лекционный раздел веб-сайта Библиотеки аудиовизуальных материалов Организации Объединенных Наций по международному праву недавно пополнился 30 новыми лекциями. Ознакомиться со списком лекций можно на сайте [www.un.org/law/avl/](http://www.un.org/law/avl/).

### Последствия вооруженных конфликтов для международных договоров

Делегациям напоминает, что срок представления правительствами комментариев по проектам статей о последствиях вооруженных конфликтов для международных договоров, принятым в первом чтении Комиссией международного права на ее шестидесятой сессии в 2008 году (резолюция [63/123](#) Генеральной Ассамблеи от 11 декабря 2008 года, пункт 5 постановляющей части ([A/RES/63/123](#))), истекает 1 января 2010 года. Делегации могут направлять свои комментарии в Отдел кодификации, Управление по правовым вопросам (комната М-13065, 380 Madison Avenue; факс: 1 (212) 963-1963). Вместе с тем было бы желательно также направлять эти комментарии в электронном виде по следующему адресу: [ilcweb@un.org](mailto:ilcweb@un.org).

### Совет Безопасности

#### Веб-сайт Председателя Совета Безопасности

Адрес веб-сайта Председателя Совета Безопасности [www.un.org/sc/presidency.asp](http://www.un.org/sc/presidency.asp).

#### Записанные сообщения

Записанные сообщения о незапланированных ранее заседаниях и консультациях полного состава Совета Безопасности можно прослушать, позвонив по телефону 1 (212) 963-8530, или прочитать, используя ссылку “Daily Programme” на веб-сайте Совета Безопасности ([www.un.org/Docs/sc](http://www.un.org/Docs/sc)).

#### Подготовленные тексты выступлений

Ораторам, выступающим в Совете Безопасности, следует иметь в виду, что заблаговременное предоставление экземпляров подготовленных текстов выступлений, которые они намереваются зачитать в Совете, в значительной мере облегчает работу Секретариата, поскольку это позволяет распространить достаточное количество экземпляров среди всех участников заседания и помогает устным переводчикам, составителям стенографических отчетов и сотрудникам прессы качественно выполнять свою работу. Хотя и устный перевод, и стенографические отчеты основаны на текстах выступлений, сделанных непосредственно в зале заседаний, экземпляры текстов помогают устным переводчикам правильно передавать детали и нюансы, а составителям стенографических отчетов — более оперативно выпускать такие отчеты. В связи с этим ораторам рекомендуется, по возможности, предоставлять экземпляры текстов своих выступлений сотруднику по обслуживанию заседаний как можно раньше до начала выступления.

К делегациям обращается убедительная просьба предоставлять 40 экземпляров для ограниченного распространения среди членов Совета и соответствующих служб и еще 200 экземпляров для общего распространения в зале Совета Безопасности.

Делегациям, желающим предоставить тексты своих выступлений средствам массовой информации, предлагается доставить 50 экземпляров в Центр документации для средств массовой информации (комната S-394; тел. 1 (212) 963-7166; электронная почта [mdc@un.org](mailto:mdc@un.org)).

### Доступ к предыдущим номерам Журнала Организации Объединенных Наций

С предыдущими номерами *Журнала Организации Объединенных Наций*, на английском и французском языках, можно ознакомиться в Интернете по следующим адресам: [www.un.org/ga/search/journal.asp](http://www.un.org/ga/search/journal.asp) и [www.un.org/french/ga/search/journal.asp](http://www.un.org/french/ga/search/journal.asp).

Любые замечания и предложения по «Журналу» будут приветствоваться. Просьба обращаться в Группу по выпуску «Журнала» по адресу [journal@un.org](mailto:journal@un.org).

## Резюме официальных заседаний

Среда, 25 ноября 2009 года

### Совет Безопасности

6224-е заседание

*Постконфликтное миростроительство*

*Доклад Комиссии по миростроительству о работе ее третьей сессии (S/2009/444)*

Повестка дня была утверждена без возражений.

Председатель, с согласия Совета, пригласил представителей Бангладеш, Бельгии, Бразилии, Индии, Канады, Республики Корея, Сальвадора, Финляндии, Швейцарии и Швеции участвовать в рассмотрении данного пункта без права голоса, согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

В соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных в Совете консультаций, Председатель, с согласия Совета, в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры Совета, пригласил Его Превосходительство г-на Эральдо Муньоса, Постоянного представителя Чили и Председателя Комиссии по миростроительству.

Совет начал рассмотрение данного пункта и заслушал брифинг г-на Муньоса.

С заявлениями выступили представители Соединенного Королевства, Соединенных Штатов, Мексики, Хорватии, Российской Федерации, Буркина-Фасо, Ливийской Арабской Джамахирии, Японии, Вьетнама, Франции, Китая, Уганды, Коста-Рики и Турции, а также Председатель, выступивший в своем качестве представителя Австрии.

Совет заслушал заявления представителей Бразилии, Швеции (от имени Европейского союза; стран-кандидатов Турции, Хорватии и бывшей югославской Республики Македония; стран-участниц процесса стабилизации и ассоциации и потенциальных кандидатов Албании, Черногории и Сербии; а также Украины, Республики Молдова, Армении и Грузии, которые поддержали данное заявление), Канады, Сальвадора, Бельгии, Индии, Финляндии (от имени стран Северной Европы — Дании, Исландии, Норвегии, Финляндии и Швеции), Швейцарии, Бангладеш и Республики Корея.

## Генеральная Ассамблея

Шестьдесят четвертая сессия

### Главные комитеты

#### Второй комитет

37-е заседание

*Последующая деятельность по итогам Международной конференции по финансированию развития 2002 года и Конференции по обзору 2008 года и осуществление их решений* . . . . . [52]

Комитет возобновил рассмотрение данного пункта повестки дня.

*Представление проекта резолюции A/C.2/64/L.43*

Представитель Судана внес на рассмотрение проект резолюции от имени Группы 77 и Китая.

*Ликвидация нищеты и другие вопросы развития: женщины в процессе развития* . . . . . [57(b)]

Комитет возобновил рассмотрение данного подпункта.

*Представление проекта резолюции A/C.2/64/L.44*

Представитель Судана внес на рассмотрение проект резолюции от имени Группы 77 и Китая.

*Устойчивое развитие: устойчивое горное развитие* . . . . . [53(h)]

Комитет возобновил рассмотрение данного подпункта.

*Принятие решения по проекту резолюции A/C.2/64/L.23/Rev.1*

Комитету сообщили, что данный проект резолюции не имеет последствий для бюджета по программам.

Представитель Швейцарии, главный автор этого проекта резолюции, выступила с заявлением, в ходе которого она внесла устные исправления в проект резолюции и объявила о том, что к числу его авторов присоединились Азербайджан, Бурунди, Демократическая Республика Конго, Канада, Сейшельские Острова, Хорватия и Эстония.

Впоследствии к числу авторов проекта резолюции присоединился Израиль.

Комитет принял проект резолюции с внесенными в него устными исправлениями.

На этом Комитет завершил рассмотрение данного подпункта.

*Глобализация и взаимозависимость: наука и техника в целях развития . . . . .* [55(c)]

Комитет возобновил рассмотрение данного подпункта.

*Принятие решения по проекту резолюции A/C.2/64/L.8/Rev.1*

Комитету сообщили, что данный проект резолюции не имеет последствий для бюджета по программам.

Представитель Соединенных Штатов, главного автора этого проекта резолюции, выступил с заявлением в ходе которого он внес устные исправления в проект резолюции и объявил о том, что к числу его авторов присоединились Антигуа и Барбуда, Аргентина, Белиз, Германия, Доминиканская Республика, Испания, Италия, Латвия, Мексика, Румыния, Сингапур, Украина, Финляндия, Хорватия, Черногория, Чили и Швеция.

Впоследствии к числу авторов проекта резолюции также присоединились Греция, Индия, Литва и Ямайка.

Комитет принял проект резолюции с внесенными в него устными исправлениями.

*Группы стран, находящихся в особой ситуации: конкретные действия в связи с особыми нуждами и проблемами развивающихся стран, не имеющих выхода к морю: итоги Международной конференции министров развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и развивающихся стран транзита и стран-доноров и представителей международных учреждений, занимающихся вопросами финансирования и развития, по вопросу о сотрудничестве в области транзитных перевозок . . . . .* [56(b)]

Комитет возобновил рассмотрение данного подпункта.

*Принятие решений по проектам резолюций A/C.2/64/L.18 и A/C.2/64/L.45*

Комитету сообщили, что проект резолюции [A/C.2/64/L.45](#) не имеет последствий для бюджета по программам.

С заявлением выступил заместитель Председателя (Сербия).

Комитет принял проект резолюции [A/C.2/64/L.45](#).

После принятия проекта резолюции с заявлением выступил представитель Казахстана.

С учетом принятия проекта резолюции [A/C.2/64/L.45](#) проект резолюции [A/C.2/64/L.18](#) был снят его авторами.

На этом Комитет завершил рассмотрение данного подпункта.

*Организация работы*

С заявлением выступил представитель Дании.

С заявлением также выступил Председатель.

## Подписание документов, ратификации и т.д.

### [Многосторонние договоры, сданные на хранение Генеральному секретарю]

*Поправка к Монреальскому протоколу по веществам, разрушающим озоновый слой. Лондон, 29 июня 1990 года*

*Ратификация:* Эфиопия (25 ноября 2009 года)<sup>1</sup>

*Поправка к Монреальскому протоколу по веществам, разрушающим озоновый слой. Копенгаген, 25 ноября 1992 года*

*Ратификация:* Эфиопия (25 ноября 2009 года)<sup>1</sup>

*Поправка к Монреальскому протоколу по веществам, разрушающим озоновый слой, принятая на девятом Сессии Сторон. Монреаль, 17 сентября 1997 года*

*Ратификация:* Эфиопия (25 ноября 2009 года)<sup>1</sup>

*Поправка к Монреальскому протоколу по веществам, разрушающим озоновый слой. Пекин, 3 декабря 1999 года*

*Ратификация:* Эфиопия (25 ноября 2009 года)<sup>1</sup>

*Конвенция о доступе к информации, участии общественности в процессе принятия решений и доступе к правосудию по вопросам, касающимся окружающей среды. Орхус, Дания, 25 июня 1998 года*

*Присоединение:* Черногория (2 ноября 2009 года)<sup>1</sup>

*Протокол по стратегической экологической оценке к Конвенции об оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте. Киев, 21 мая 2003 года*

*Ратификация:* Черногория (2 ноября 2009 года)<sup>1</sup>

*Конвенция о правах инвалидов. Нью-Йорк, 13 декабря 2006 года*

*Ратификация:* Черногория (2 ноября 2009 года)<sup>1</sup>

*Факультативный протокол к Конвенция о правах инвалидов. Нью-Йорк, 13 декабря 2006 года*

*Ратификация:* Черногория (2 ноября 2009 года)<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Дата получения соответствующих документов.

## Информация общего характера

### Председатели региональных групп

Секретариату была передана следующая информация о председателях региональных групп на *ноябрь 2009 года*:

*Африканские государства:*

Замбия

Его Превосходительство г-н Лазарус Капамбве

*Азиатские государства:*

Филиппины

Его Превосходительство г-н Иларио Давиде

*Восточноевропейские государства:*

Российская Федерация

Его Превосходительство г-н Виталий Чуркин

*Государства Латинской Америки и Карибского бассейна:*

Гондурас

Г-н Хорхе Артуро Рейна Идиакес

*Западноевропейские и другие государства:*

Сан-Марино

Его Превосходительство г-н Даниеле Бодини

### Веб-сайты

*Председатель Генеральной Ассамблеи:*

[www.un.org/arabic/ga/president](http://www.un.org/arabic/ga/president)

[www.un.org/chinese/ga/president](http://www.un.org/chinese/ga/president)

[www.un.org/ga/president](http://www.un.org/ga/president)

[www.un.org/french/ga/president](http://www.un.org/french/ga/president)

[www.un.org/russian/ga/president](http://www.un.org/russian/ga/president)

[www.un.org/spanish/ga/president](http://www.un.org/spanish/ga/president)

*Генеральная Ассамблея:*

[www.un.org/arabic/ga](http://www.un.org/arabic/ga)

[www.un.org/chinese/ga](http://www.un.org/chinese/ga)

[www.un.org/ga](http://www.un.org/ga)

[www.un.org/french/ga](http://www.un.org/french/ga)

[www.un.org/russian/ga](http://www.un.org/russian/ga)

[www.un.org/spanish/ga](http://www.un.org/spanish/ga)

*Департамент по делам Генеральной Ассамблеи  
и конференционному управлению:*

[www.un.org/Depts/DGACM/index\\_arabic.htm](http://www.un.org/Depts/DGACM/index_arabic.htm)  
[www.un.org/Depts/DGACM/index\\_chinese.htm](http://www.un.org/Depts/DGACM/index_chinese.htm)  
[www.un.org/Depts/DGACM/index\\_eng.htm](http://www.un.org/Depts/DGACM/index_eng.htm)  
[www.un.org/Depts/DGACM/index\\_french.htm](http://www.un.org/Depts/DGACM/index_french.htm)  
[www.un.org/Depts/DGACM/index\\_russian.htm](http://www.un.org/Depts/DGACM/index_russian.htm)  
[www.un.org/Depts/DGACM/index\\_spanish.htm](http://www.un.org/Depts/DGACM/index_spanish.htm)

*Председатель Совета Безопасности:*

[www.un.org/arabic/sc/presidency.asp](http://www.un.org/arabic/sc/presidency.asp)  
[www.un.org/chinese/sc/presidency.asp](http://www.un.org/chinese/sc/presidency.asp)  
[www.un.org/sc/presidency.asp](http://www.un.org/sc/presidency.asp)  
[www.un.org/french/sc/presidency.asp](http://www.un.org/french/sc/presidency.asp)  
[www.un.org/russian/sc/presidency.asp](http://www.un.org/russian/sc/presidency.asp)  
[www.un.org/spanish/sc/presidency.asp](http://www.un.org/spanish/sc/presidency.asp)

*Совет Безопасности:*

[www.un.org/arabic/sc](http://www.un.org/arabic/sc)  
[www.un.org/chinese/sc](http://www.un.org/chinese/sc)  
[www.un.org/sc](http://www.un.org/sc)  
[www.un.org/french/sc](http://www.un.org/french/sc)  
[www.un.org/russian/sc](http://www.un.org/russian/sc)  
[www.un.org/spanish/sc](http://www.un.org/spanish/sc)

*Комитет Совета Безопасности, учрежденный  
резолюцией 1373 (2001) о борьбе с терроризмом:*

[www.un.org/arabic/sc/ctc](http://www.un.org/arabic/sc/ctc)  
[www.un.org/chinese/sc/ctc](http://www.un.org/chinese/sc/ctc)  
[www.un.org/sc/ctc](http://www.un.org/sc/ctc)  
[www.un.org/french/sc/ctc](http://www.un.org/french/sc/ctc)  
[www.un.org/russian/sc/ctc](http://www.un.org/russian/sc/ctc)  
[www.un.org/spanish/sc/ctc](http://www.un.org/spanish/sc/ctc)

*Экономический и Социальный Совет:*

[www.un.org/arabic/ecosoc](http://www.un.org/arabic/ecosoc)  
[www.un.org/chinese/ecosoc](http://www.un.org/chinese/ecosoc)  
[www.un.org/ecosoc](http://www.un.org/ecosoc)  
[www.un.org/french/ecosoc](http://www.un.org/french/ecosoc)  
[www.un.org/russian/ecosoc](http://www.un.org/russian/ecosoc)  
[www.un.org/spanish/ecosoc](http://www.un.org/spanish/ecosoc)

*Департамент по экономическим и социальным вопросам:*

[www.un.org/arabic/esa](http://www.un.org/arabic/esa)  
[www.un.org/chinese/esa](http://www.un.org/chinese/esa)  
[www.un.org/esa](http://www.un.org/esa)  
[www.un.org/french/esa](http://www.un.org/french/esa)  
[www.un.org/russian/esa](http://www.un.org/russian/esa)  
[www.un.org/spanish/esa](http://www.un.org/spanish/esa)

*Департамент по политическим вопросам:*

[www.un.org/depts/dpa](http://www.un.org/depts/dpa)  
[www.un.org/depts/dpa/electoral](http://www.un.org/depts/dpa/electoral)  
[www.un.org/depts/dpa/scaffairs](http://www.un.org/depts/dpa/scaffairs)  
[www.un.org/depts/dpa/decolonization](http://www.un.org/depts/dpa/decolonization)  
[www.un.org/depts/dpa/palestine](http://www.un.org/depts/dpa/palestine)  
[www.un.org/french/Depts/dpa/](http://www.un.org/french/Depts/dpa/)

*Председатель Европейского союза:*

<http://europa-eu-un.org>

*Журнал Организации Объединенных Наций:*

[www.un.org/Docs/journal/Ar/latesta.pdf](http://www.un.org/Docs/journal/Ar/latesta.pdf)  
[www.un.org/Docs/journal/Ch/latestc.pdf](http://www.un.org/Docs/journal/Ch/latestc.pdf)  
[www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf](http://www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf)  
[www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf](http://www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf)  
[www.un.org/Docs/journal/Ru/latestr.pdf](http://www.un.org/Docs/journal/Ru/latestr.pdf)  
[www.un.org/Docs/journal/Sp/latests.pdf](http://www.un.org/Docs/journal/Sp/latests.pdf)

*Веб-трансляция Организации Объединенных Наций:*

[www.un.org/webcast](http://www.un.org/webcast)

*Пресс-релизы Организации Объединенных Наций:*

[www.un.org/apps/pressreleases/](http://www.un.org/apps/pressreleases/)  
[www.un.org/french/apps/pressreleases/](http://www.un.org/french/apps/pressreleases/)

*Управление Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения*

[www.un.org/disarmament](http://www.un.org/disarmament)

*Собрание договоров Организации Объединенных Наций*

<http://treaties.un.org>

## Ежедневный список документов, изданных в Центральных учреждениях

*В электронной версии настоящего номера Журнала через посредство Системы официальной документации Организации Объединенных Наций можно получить доступ к перечисленным ниже официальным документам с гиперссылками, за исключением изданий для продажи и материалов для общественной информации. Список содержит документы, изданные к 14 ч. 00 м. в среду, 25 ноября 2009 года.*

Условное обозначение

Название

### Генеральная Ассамблея

#### Официальные отчеты

#### Шестьдесят третья сессия

[A/64/66/Add.2\\*](#)

Переиздано по техническим причинам [А Ар. И К Р Ф]

[A/64/537](#)

Пункт 20 повестки дня — Положение в Центральной Америке: прогресс в создании региона мира, свободы, демократии и развития — Идентичные вербальные ноты Постоянного представительства Гондураса при Организации Объединенных Наций от 15 ноября 2009 года на имя Генерального секретаря и Председателя Генеральной Ассамблеи [А Ар. И К Р Ф]

[A/64/538](#)

Пункт 143 повестки дня — Финансирование Международного уголовного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года — Второй доклад об исполнении бюджета Международного уголовного трибунала по Руанде на двухгодичный период 2008–2009 годов — Доклад Генерального секретаря [А Ар. И К Р Ф]

[A/64/541–S/2009/600](#)

Пункт 14 повестки дня — Затянувшиеся конфликты на пространстве ГУАМ и их последствия для международного мира, безопасности и развития — Идентичные письма Постоянного представителя Грузии при Организации Объединенных Наций от 18 ноября 2009 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности [А Ар. И К Р Ф]

[A/64/L.19](#)

Пункт 70(а) повестки дня — Укрепление координации в области гуманитарной помощи и помощи в случае стихийных бедствий, предоставляемой Организацией Объединенных Наций, включая специальную экономическую помощь: укрепление координации в области чрезвычайной гуманитарной помощи Организации Объединенных Наций — Андорра, Аргентина, Бангладеш, Белиз, Боливия (Многонациональное Государство), Бразилия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Гватемала, Германия, Гондурас, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Иордания, Ирак, Испания, Италия, Кабо-Верде, Колумбия, Коморские Острова, Куба, Кувейт, Люксембург, Мексика, Никарагуа, Панама, Парагвай, Перу, Португалия, Сальвадор, Сент-Китс и Невис, Суринам, Украина, Финляндия, Чили, Эквадор, Экваториальная Гвинея, Эритрея, Эстония и Япония: проект резолюции — Гуманитарная помощь, чрезвычайная помощь и помощь в восстановлении Сальвадору, пострадавшему от разрушительных последствий урагана «Ида» [А Ар. И К Р Ф]

**Второй комитет**

- [A/C.2/64/L.47](#) Пункт 57 повестки дня — Ликвидация нищеты и другие вопросы развития — Боливия (Многонациональное Государство), Венесуэла (Боливарианская Республика), Куба и Никарагуа: поправки к проекту резолюции A/C.2/64/L.4/Rev.1 — Расширение юридических прав малоимущих слоев населения и ликвидация нищеты [А Ар. И К Р Ф]

**Совет Безопасности      Документы**

- [S/2009/587](#) Письмо Председателя Международного уголовного трибунала по Руанде от 12 ноября 2009 года на имя Председателя Совета Безопасности [А Ар. И К Р Ф]
- [S/2009/599](#) Письмо Генерального секретаря от 17 ноября 2009 года на имя Председателя Совета Безопасности [А Ар. И К Р Ф]
- [A/64/541–S/2009/600](#) Идентичные письма Постоянного представителя Грузии при Организации Объединенных Наций от 18 ноября 2009 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности [А Ар. И К Р Ф]
- [S/Agenda/6223](#) Предварительная повестка дня [А Ар. И К Р Ф]

**Комитет Совета Безопасности, учрежденный  
резолюцией 1718 (2006)**

- [S/AC.49/2009/46](#) Вербальная нота Постоянного представительства Ирландии при Организации Объединенных Наций от 13 ноября 2009 года на имя Председателя Комитета [А Ар. И К Р Ф]

**Сообщения, направляемые редактору**

Материалы для включения в *Журнал* следует направлять г-же Сильвии Дешен (адрес электронной почты: [journal@un.org](mailto:journal@un.org); тел. 1 (212) 963-6776 и 963-3888; комната S-2370).

*Начало работы: 15 ч. 00 м.*

Издается в Центральном учреждении в Нью-Йорке  
Департаментом по делам Генеральной Ассамблеи и  
конференционному управлению.